



Sisukord

II Muud kui seadusandlikud aktid

OTSUSED

- ★ Komisjoni rakendusotsus (EL) 2017/1521, 1. september 2017, millega muudetakse rakendusotsuse 2014/709/EL (milles käsitletakse loomatervishoiualaseid tõrjemeetmeid seoses sigade Aafrika katkuga teatavates liikmesriikides) lisa (teatavaks tehtud numbri C(2017) 5903 all)⁽¹⁾ 1

Parandused

- ★ Teabe (Euroopa Ühenduse ja Komoori Liidu vahelise partnerluslepingu jõustumiskuupäeva kohta) parandus (ELT L 125, 9.5.2008) 14

⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

OTSUSED

KOMISJONI RAKENDUSOTSUS (EL) 2017/1521,

1. september 2017,

millega muudetakse rakendusotsuse 2014/709/EL (milles käsitletakse loomatervishoiualaseid tõrjemeetmeid seoses sigade Aafrika katkuga teatavates liikmesriikides) lisa

(teatavaks tehtud numbri C(2017) 5903 all)

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 11. detsembri 1989. aasta direktiivi 89/662/EMÜ veterinaarkontrollide kohta ühendusesiseses kaubanduses seoses siseturu väljakujundamisega, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 9 lõiget 4,

võttes arvesse nõukogu 26. juuni 1990. aasta direktiivi 90/425/EMÜ, milles käsitletakse ühendusesiseses kaubanduses teatavate elusloomade ja toodete suhtes seoses siseturu väljakujundamisega kohaldatavaid veterinaar- ja zootehnilisi kontrolle, ⁽²⁾ eriti selle artikli 10 lõiget 4,

võttes arvesse nõukogu 16. detsembri 2002. aasta direktiivi 2002/99/EÜ, milles sätestatakse inimtoiduks ettenähtud loomsete saaduste tootmist, töötlemist, turustamist ja ühendusse toomist reguleerivad loomatervishoiu eeskirjad, ⁽³⁾ eriti selle artikli 4 lõiget 3,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni rakendusotsuses 2014/709/EL ⁽⁴⁾ on sätestatud loomatervishoiualased tõrjemeetmed seoses sigade Aafrika katku esinemisega teatavates liikmesriikides. Kõnealuse rakendusotsuse lisa I–IV osas on piiritletud ja loetletud nende liikmesriikide teatavad piirkonnad, mis kõnealuse taudiga seoses on eristatud epidemioloogilisel olukorral põhineva riskitaseme järgi. Loetelu sisaldab Läti, Leedu ja Poola teatavaid piirkondi.
- (2) 2017. aasta augustis esines üksikuid sigade Aafrika katku juhtumeid metssigadel Lätis Bauskas novada haldusüksuses ja Poolas gmina Komarówka Podlaska haldusüksuses. Kõnealused piirkonnad on praegu esitatud rakendusotsuse 2014/709/EL lisa I osas. Nende juhtumite esinemine suurendab riskitaset, mida tuleks arvesse võtta kõnealuse rakendusotsuse lisas.
- (3) 2017. aasta augustis esines üksikuid sigade Aafrika katku puhanguid kodusigadel Leedus Šalčininkų ja Anykščių rajono savivaldybė haldusüksustes ning Poolas gmina Jedwabne haldusüksuses. Need puhangud esinesid piirkondades, mis praegu on esitatud rakendusotsuse 2014/709/EL lisa II osas. Nende puhangute esinemine suurendab riskitaset, mida tuleks arvesse võtta kõnealuse rakendusotsuse lisas.

⁽¹⁾ EÜTL 395, 30.12.1989, lk 13.

⁽²⁾ EÜTL 224, 18.8.1990, lk 29.

⁽³⁾ EÜTL 18, 23.1.2003, lk 11.

⁽⁴⁾ Komisjoni 9. oktoobri 2014. aasta rakendusotsus 2014/709/EL, milles käsitletakse loomatervishoiualaseid tõrjemeetmeid seoses sigade Aafrika katkuga teatavates liikmesriikides ja tunnistatakse kehtetuks rakendusotsus 2014/178/EL (ELT L 295, 11.10.2014, lk 63).

- (4) Sigade Aafrika katku praeguse epidemioloogilise olukorra muutust asjaomastes kodu- ja uluksigade populatsioonides liidus tuleks arvesse võtta loomatervishoiuriski hindamisel, mida kõnealuse taudi uus olukord põhjustab Lätis, Leedus ja Poolas. Selleks et rakendusotsuses 2014/709/EL ettenähtud loomatervishoiualaseid tõrjemeetmeid sihipäraselt rakendada ja tõkestada sigade Aafrika katku edasist levikut ning ennetada samal ajal tarbetuid häireid liidusiseses kaubanduses ja vältida kolmandate riikide poolt põhjendamatute kaubandustõkete kehtestamist, tuleks muuta nimetatud rakendusotsuse lisas esitatud nende liidu piirkondade loetelu, mille suhtes kohaldatakse loomatervishoiualaseid tõrjemeetmeid, et võtta kõnealuse taudiga seoses arvesse epidemioloogilise olukorra muutusi Lätis, Leedus ja Poolas.
- (5) Sellega kooskõlas tuleks Lätis ja Poolas metssigadel esinenud sigade Aafrika katku hiljutistest juhtudest mõjutatud piirkonnad, mis praegu on esitatud rakendusmääruse 2014/709/EL lisa I osas, esitada nüüd kõnealuse lisa II osas.
- (6) Lisaks sellele tuleks Leedus ja Poolas kodusigadel esinenud sigade Aafrika katku hiljutistest puhangutest mõjutatud piirkonnad, mis praegu on esitatud rakendusmääruse 2014/709/EL lisa II osas, esitada nüüd kõnealuse lisa III osas.
- (7) Seepärast tuleks rakendusotsuse 2014/709/EL lisa vastavalt muuta.
- (8) Käesoleva otsusega ette nähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Rakendusotsuse 2014/709/EL lisa asendatakse käesoleva otsuse lisas esitatud tekstiga.

Artikkel 2

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 1. september 2017

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Vytenis ANDRIUKAITIS

LISA

Rakendusotsuse 2014/709/EL lisa asendatakse järgmisega:

„LISA

I OSA

1. Eesti

Järgmised piirkonnad Eestis:

- Hiiu maakond.

2. Läti

Järgmised piirkonnad Lätis:

- Aizputes novads;
- Alsungas novads;
- Auces novada Bēnes, Vecsaules, Vītiņu un Ukru pagasts, Auces pilsēta;
- Brocēnu novads;
- Dobeles novada Penkules pagasts;
- Jelgavas novada Platones, Vircavas, Jaunsvirlaukas, Vilces, Lielplatones, Elejas un Sesavas pagasts;
- Kandavas novada Vānes un Matkules pagasts;
- Kuldīgas novads;
- Pāvilostas novada Sakas pagasts un Pāvilostas pilsēta;
- republikas pilsēta Jelgava;
- Rundāles novada Svitenes un Viesturu pagasts;
- Saldus novada Ezeres, Jaunauces, Jaunlutriņu, Kursišu, Lutriņu, Novadnieku, Pampāļu, Rubas, Saldus, Vadakstes, Zaņas, Zirņu, Zvārdes un Šķēdes pagastis, Saldus pilsēta;
- Skrundas novads;
- Stopiņu novada daļa, kas atrodas uz rietumiem no autoceļa V36, P4 un P5, Acones ielas, Dauguļupes ielas un Dauguļupītes;
- Tērvetes novads;
- Ventspils novada Jūrkalnes pagasts.

3. Leedu

Järgmised piirkonnad Leedus:

- Joniškio rajono savivaldybė;
- Jurbarko rajono savivaldybė;
- Kalvarijos savivaldybė;
- Kazlų Rūdos savivaldybė;
- Kelmės rajono savivaldybė;
- Marijampolės savivaldybė;
- Pakruojo rajono savivaldybė: Lygūmų, Linkuvos, Pakruojo ir Pašvitinio seniūnijos;
- Panevėžio rajono savivaldybė: Krekenavos seniūnijos dalis į vakarus nuo Nevėžio upės;

- Radviliškio rajono savivaldybė: Aukštelkų, Baisogalos, Grinkiškio, Radviliškio, Radviliškio miesto, Skėmių, Šaukoto, Šeduvos miesto, Šaulėnų ir Tyrulių;
- Raseinių rajono savivaldybė;
- Šakių rajono savivaldybė;
- Šiaulių miesto savivaldybė;
- Šiaulių rajono savivaldybė;
- Vilkaviškio rajono savivaldybė.

4. Poola

Järgmised piirkonnad Poolas:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Kalinowo, Prostki, Stare Juchy i gmina wiejska Elk w powiecie elckim;
- gminy Biała Piska, Orzysz, Pisz i Ruciane Nida w powiecie piskim;
- gminy Miłki i Wydminy w powiecie giżyckim;
- gminy Olecko, Świątajno i Wieliczki w powiecie oleckim;

w województwie podlaskim:

- gmina Brańsk z miastem Brańsk, gminy Boćki, Rudka, Wyszki, część gminy Bielsk Podlaski położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 (w kierunku północnym od miasta Bielsk Podlaski) i przedłużonej przez wschodnią granicę miasta Bielsk Podlaski i drogę nr 66 (w kierunku południowym od miasta Bielsk Podlaski), miasto Bielsk Podlaski, część gminy Orla położona na zachód od drogi nr 66 w powiecie bielskim;
- gminy Dąbrowa Białostocka, Kuźnica, Janów, Nowy Dwór, Sidra, Suchowola i Korycin w powiecie sokólskim;
- gminy Dziadkowice, Grodzisk i Perlejewo w powiecie siemiatyckim;
- gminy Kolno z miastem Kolno, Mały Płock i Turośl w powiecie kolneńskim;
- gminy Juchnowiec Kościelny, Suraż, Turośl Kościelna, Łapy i Poświętne w powiecie białostockim;
- powiat zambrowski;
- gminy Bakałarzewo, Raczki, Rutka-Tartak, Suwałki i Szypliszki w powiecie suwalskim;
- gminy Sokoły, Kulesze Kościelne, Nowe Piekuty, Szepietowo, Klukowo, Ciechanowiec, Wysokie Mazowieckie z miastem Wysokie Mazowieckie, Czyżew w powiecie wysokomazowieckim;
- powiat augustowski;
- gminy Łomża, Miastkowo, Nowogród, Piątница, Śniadowo i Zbójna w powiecie łomżyńskim;
- powiat miejski Białystok;
- powiat miejski Łomża;
- powiat miejski Suwałki;
- powiat sejneński;

w województwie mazowieckim:

- gminy Bielany, Ceranów, Jabłonna Lacka, Sabnie, Sterdyń, Repki i gmina wiejska Sokołów Podlaski w powiecie sokołowskim;
- gminy Domanice, Kotuń, Mokobody, Przesmyki, Paprotnia, Skórzec, Suchożebry, Mordy, Siedlce, Wiśniew i Zbuczyn w powiecie siedleckim;
- powiat miejski Siedlce;
- gminy Lelis, Łyse, Rzekuń, Troszyn, Czerwin i Goworowo w powiecie ostrołęckim;
- gminy Olszanka i Łosice w powiecie łosickim,
- powiat ostrowski;

w województwie lubelskim:

- gminy Stary Brus i Urszulin w powiecie włodawskim,
- gminy Borki, Czemierniki, miasto Radzyń Podlaski i Ulan-Majorat w powiecie radzyńskim;
- gmina Adamów, Krzywda, Serokomla, Stanin, Trzebieszów, Wojcieszków i gmina wiejska Łuków w powiecie łukowskim;
- gminy Dębowa Kłoda, Jabłoń, Milanów, Parczew, Siemień i Sosnowica w powiecie parczewskim;
- gminy Dorohusk, Kamień, Chełm, Ruda – Huta, Sawin i Wierzbica w powiecie chełmskim;
- powiat miejski Chełm;
- gminy Firlej, Kock, Niedźwiada, Ostrówek, Ostrów Lubelski i Uścimów w powiecie lubartowskim.

II OSA

1. Eesti

Järgmised piirkonnad Eestis:

- Abja vald;
- Alatskivi vald;
- Elva linn;
- Haaslava vald;
- Haljala vald;
- Halliste vald;
- Harju maakond (välja arvatud osa Kuusalu vallast, mis asub lõuna pool maanteest nr 1 (E20), Aegviidu vald ja Anija vald);
- Ida-Viru maakond;
- Kambja vald;
- Karksi vald;
- Kihelkonna vald;
- Konguta vald;
- Kõpu vald;
- Kuressaare linn;
- Lääne maakond;
- Lääne-Saare vald;
- Laekvere vald;
- osa Leisi vallast, mis asub lääne pool Kuressaare-Leisi maanteest (maantee nr 79);
- Luunja vald;
- Mäksa vald;
- Meeksi vald;
- Muhu vald;
- Mustjala vald;
- Nõo vald;
- osa Tamsalu vallast, mis asub kirde pool Tallinna-Tartu raudteest;
- Pärnu maakond (välja arvatud Audru ja Tõstamaa vald);

- Peipsiääre vald;
- Piirissaare vald;
- Põlva maakond;
- Puhja vald;
- Rägavere vald;
- Rakvere linn;
- Rakvere vald;
- Rannu vald;
- Rapla maakond;
- Rõngu vald;
- Ruhnu vald;
- Salme vald;
- Sõmeru vald;
- Suure-Jaani vald;
- Tähtvere vald;
- Tartu linn;
- Tartu vald;
- Tarvastu vald;
- Torgu vald;
- Ülenurme vald;
- Valga maakond;
- Vara vald;
- Vihula vald;
- Viljandi linn;
- Viljandi vald;
- Vinni vald;
- Viru-Nigula vald;
- Võhma linn;
- Võnnu vald;
- Võru maakond.

2. Läti

Järgmised piirkonnad Lätis:

- Ādažu novads;
- Aglonas novada Kastuļinas, Grāveru un Šķeltovas pagasts;
- Aizkraukles novads;
- Aknīstes novads;
- Alojās novads;
- Alūksnes novads;

- Amatas novads;
- Apes novada Trapenes, Gaujienas un Apes pagasts, Apes pilsēta;
- Auces novada Lielaucē un Īles pagasts;
- Babītes novads;
- Baldones novads;
- Baltinavas novads;
- Balvu novada Vīksnas, Bērzkalnes, Vectilžas, Lazdulejas, Briežuciema, Tilžas, Bērzpils un Krišjāņu pagasts;
- Bauskas novads;
- Beverīnas novads;
- Burtnieku novads;
- Carnikavas novads;
- Cēsu novads;
- Cesvaines novads;
- Ciblas novads;
- Dagdas novads;
- Daugavpils novada Vaboles, Līksnas, Sventes, Medumu, Demenas, Kalkūnes, Laucesas, Tabores, Maļinovas, Ambeļu, Biķernieku, Naujenes, Vecsalienas, Salienas un Skrudalienas pagasts;
- Dobeles novada Dobeles, Annenieku, Bikstu, Zebrenes, Naudītes, Auru, Krimūnu, Bēzres un Jaunbēzres pagasts, Dobeles pilsēta;
- Dundagas novads;
- Engures novads;
- Ērgļu novads;
- Garkalnes novada daļa, kas atrodas uz ziemeļrietumiem no autoceļa A2;
- Gulbenes novada Līgo pagasts;
- Iecavas novads;
- Ikšķiles novada Tīnūžu pagasta daļa, kas atrodas uz dienvidaustrumiem no autoceļa P10, Ikšķiles pilsēta;
- Ilūkstes novads;
- Jaunjelgavas novads;
- Jaunpils novads;
- Jēkabpils novads;
- Jelgavas novada Glūdas, Zaļenieku, Svētes, Kalnciema, Līvberzes un Valgundes pagasts;
- Kandavas novada Cēres, Kandavas, Zemītes un Zantes pagasts, Kandavas pilsēta;
- Kārsavas novads;
- Ķeguma novads;
- Ķekavas novads;
- Kocēnu novads;
- Kokneses novads;
- Krāslavas novads;

- Krimuldas novada Krimuldas pagasta daļa, kas atrodas uz ziemeļaustrumiem no autoceļa V89 un V81, un Lēdurgas pagasta daļa, kas atrodas uz ziemeļaustrumiem no autoceļa V81 un V128;
- Krustpils novads;
- Lielvārdes novads;
- Līgatnes novads;
- Limbažu novada Skultes, Limbažu, Umurgas, Katvaru, Pāles un Viļķenes pagasts, Limbažu pilsēta;
- Līvānu novads;
- Lubānas novads;
- Ludzas novads;
- Madonas novads;
- Mālpils novads;
- Mārupes novads;
- Mazsalacas novads;
- Mērsraga novads;
- Naukšēnu novads;
- Neretas novads;
- Ogres novads;
- Olaines novads;
- Ozolnieku novads;
- Pārgaujas novads;
- Pļaviņu novads;
- Preiļu novada Saunas pagasts;
- Priekuļu novads;
- Raunas novada Raunas pagasts;
- republikas pilsēta Daugavpils;
- republikas pilsēta Jēkabpils;
- republikas pilsēta Jūrmala;
- republikas pilsēta Rēzekne;
- republikas pilsēta Valmiera;
- Rēzeknes novada Audriņu, Bērzgales, Čornajas, Dricānu, Gaigalavas, Griškānu, Ilzeskalna, Kantinieku, Kaunatas, Lendžu, Lūznavas, Maltas, Mākoņkalna, Nagļu, Ozolaines, Ozolmuižas, Rikavas, Nautrēnu, Sakstagala, Silmalas, Stoļerovas, Stružānu un Vērēmu pagasts un Feimaņu pagasta daļa, kas atrodas uz ziemeļiem no autoceļa V577 un Pušas pagasta daļa, kas atrodas uz ziemeļaustrumiem no autoceļa V577 un V597;
- Riebiņu novada Siļukalna, Stabulnieku, Galēnu un Silajāņu pagasts;
- Rojas novads;
- Ropažu novada daļa, kas atrodas uz austrumiem no autoceļa P10;
- Rugāju novada Lazdukalna pagasts;
- Rundāles novada Rundāles pagasts;
- Rūjienas novads;

- Salacgrīvas novads;
- Salas novads;
- Saulkrastu novads;
- Siguldas novada Mores pagasts un Allažu pagasta daļa, kas atrodas uz dienvidiem no autoceļa P3;
- Skrīveru novads;
- Smiltenes novada Brantu, Blomes, Smiltenes, Bilskas un Grundzāles pagasts un Smiltenes pilsēta;
- Strenču novads;
- Talsu novads;
- Tukuma novads;
- Valkas novads;
- Varakļānu novads;
- Vecpiebalgas novads;
- Vecumnieku novads;
- Ventspils novada Ances, Tārgales, Popes, Vārves, Užavas, Piltenes, Puzes, Ziru, Ugāles, Usmas un Zlēku pagasts, Piltenes pilsēta;
- Viesītes novads;
- Viļakas novads;
- Viļānu novads;
- Zilupes novads.

3. Leedu

Jārgmised piirkonnad Leedus:

- Alytaus miesto savivaldybė;
- Alytaus rajono savivaldybė;
- Anykščių rajono savivaldybė: Andrioniškio, Anykščių, Debeikių, Kavarsko seniūnijos dalis į rytus nuo kelio Nr. 120 ir į šiaurę nuo kelio Nr. 1205, Kurklių, Skiemonių, Svėdasų, Troškūnų ir Viešintų seniūnijos;
- Birštono savivaldybė;
- Biržų miesto savivaldybė;
- Biržų rajono savivaldybė: Nemunėlio Radviliškio, Pabiržės, Pačeriaukštės ir Parovėjos seniūnijos;
- Elektrėnų savivaldybė;
- Ignalinos rajono savivaldybė;
- Jonavos rajono savivaldybė: Žeimių seniūnijos dalis į šiaurę nuo kelio Nr 144 ir į vakarus nuo kelio Nr 232;
- Kaišiadorių miesto savivaldybė;
- Kaišiadorių rajono savivaldybė;
- Kauno miesto savivaldybė;
- Kauno rajono savivaldybės: Akademijos, Alšėnų, Batniavos, Domeikavos, Ežerėlio, Garliavos apylinkių, Garliavos, Karmėlavos, Kačerginės, Kulautuvos, Lapių, Linksmakalnio, Neveronių, Raudondvario, Ringaudų, Rokų, Samylų, Taurakiemio, Užliedžių, Vilkijos apylinkių, Vilkijos, Zapyškio seniūnijos;

- Kėdainių rajono savivaldybė savivaldybės: Dotnuvos, Gudžiūnų, Josvainių seniūnijos dalis į šiaurę nuo kelio Nr 3514 ir Nr 229, Krakū, Kėdainių miesto, Surviliškio, Truskavos, Vilainių ir Šėtos seniūnijos;
- Kupiškio rajono savivaldybė: Noriūnų, Skapiškio, Subačiaus ir Šimonių seniūnijos;
- Molėtų rajono savivaldybė;
- Pakruojo rajono savivaldybė: Guostagalio, Klovainių, Rozalimo ir Žeimelio seniūnijos;
- Pasvalio rajono savivaldybė: Joniškėlio apylinkių, Joniškėlio miesto, Namišių, Saločių, Pušaloto ir Vaškų seniūnijos;
- Radviliškio rajono savivaldybė: Pakalniškių ir Sidabravo seniūnijos;
- Prienų miesto savivaldybė;
- Prienų rajono savivaldybė;
- Rokiškio rajono savivaldybė;
- Širvintų rajono savivaldybė;
- Švenčionių rajono savivaldybė;
- Trakų rajono savivaldybė;
- Ukmergės rajono savivaldybė: Deltuvos, Lyduokių, Pabaisko, Pivonijos, Siesikų, Šešuolių, Ukmergės miesto, Veprių, Želvos ir Žemaitkiemio seniūnijos;
- Utenos rajono savivaldybė;
- Vilniaus miesto savivaldybė;
- Vilniaus rajono savivaldybė;
- Visagino savivaldybė;
- Zarasų rajono savivaldybė.

4. Poola

Järgmised piirkonnad Poolas:

w województwie podlaskim:

- część gminy Wizna położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Jedwabne i Wizna oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 64 (od skrzyżowania w miejscowości Wizna w kierunku wschodnim do granicy gminy) w powiecie łomżyńskim;
- gmina Dubicze Cerkiewne, części gmin Kleszczele i Czeremcha położone na wschód od drogi nr 66 w powiecie hajnowskim;
- gmina Kobylin-Borzymy w powiecie wysokomazowieckim;
- gminy Grabowo i Stawiski w powiecie kolneńskim;
- gminy Czarna Białostocka, Dobrzyniewo Duże, Gródek, Michałowo, Supraśl, Tykocin, Wasilków, Zabłudów, Zawady i Choroszcz w powiecie białostockim;
- część gminy Bielsk Podlaski położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 (w kierunku północnym od miasta Bielsk Podlaski) i przedłużonej przez wschodnią granicę miasta Bielsk Podlaski i drogę nr 66 (w kierunku południowym od miasta Bielsk Podlaski), część gminy Orla położona na wschód od drogi nr 66 w powiecie bielskim;
- gminy Sokółka, Szudziałowo i Krynki w powiecie sokólskim;

w województwie lubelskim:

- gminy Komarówka Podlaska i Wołyn w powiecie radzyńskim;
- gminy Rossosz, Wisznice, Sławatycze, Sosnówka, Tuczna i Łomazy w powiecie bialskim.

III OSA

1. Eesti

Järgmised piirkonnad Eestis:

- Aegviidu vald;
- Anija vald;
- Audru vald;
- Järva maakond;
- Jõgeva maakond;
- Kadrina vald;
- Kolga-Jaani vald;
- Kõo vald;
- Laeva vald;
- Laimjala vald;
- osa Leisi vallast, mis asub ida pool Kuressaare-Leisi maanteest (maantee nr 79);
- osa Kuusalu vallast, mis asub lõuna pool maanteest nr 1 (E20);
- osa Tamsalu vallast, mis asub edela pool Tallinna-Tartu raudteest;
- Orissaare vald;
- Pihla vald;
- Põide vald, Rakke vald;
- Tapa vald;
- Tõstamaa vald;
- Väike-Maarja vald;
- Valjala vald.

2. Läti

Järgmised piirkonnad Lätis:

- Apes novada Virešu pagasts;
- Aglonas novada Aglonas pagasts;
- Balvu novada Kubuļu un Balvu pagasts un Balvu pilsēta;
- Daugavpils novada Nīcgales, Kalupes, Dubnas un Višķu pagasts;
- Garkalnes novada daļa, kas atrodas uz dienvidaustrumiem no autoceļa A2;
- Gulbenes novada Beļavas, Galgauskas, Jaungulbenes, Daukstu, Stražu, Litenes, Stāmerienas, Tirzas, Druvienas, Rankas, Lizuma un Lejasciema pagasts un Gulbenes pilsēta;
- Ikšķiles novada Tinūžu pagasta daļa, kas atrodas uz ziemeļrietumiem no autoceļa P10;
- Inčukalna novads;
- Jaunpiebalgas novads;
- Krimuldas novada Krimuldas pagasta daļa, kas atrodas uz dienvidrietumiem no autoceļa V89 un V81, un Lēdurgas pagasta daļa, kas atrodas uz dienvidrietumiem no autoceļa V81 un V128;
- Limbažu novada Vidrižu pagasts;

- Preiļu novada Preiļu, Aizkalnes un Pelēču pagasts un Preiļu pilsēta;
- Raunas novada Drustu pagasts;
- Rēzeknes novada Feimaņu pagasta daļa, kas atrodas uz dienvidiem no autoceļa V577 un Pušas pagasta daļa, kas atrodas uz dienvidrietumiem no autoceļa V577 un V597;
- Riebiņu novada Riebiņu un Rušonas pagasts;
- Ropažu novada daļa, kas atrodas uz rietumiem no autoceļa P10;
- Rugāju novada Rugāju pagasts;
- Salaspils novads;
- Sējas novads;
- Siguldas novada Siguldas pagasts un Allažu pagasta daļa, kas atrodas uz ziemeļiem no autoceļa P3, un Siguldas pilsēta;
- Smiltenes novada Launkalnes, Variņu un Palsmanes pagasts;
- Stopiņu novada daļa, kas atrodas uz austrumiem no autoceļa V36, P4 un P5, Acones ielas, Dauguļupes ielas un Dauguļupītes;
- Vārkavas novads.

3. Leedu

Jārgmised piirkonnad Leedus:

- Anykščių rajono savivaldybė: Kavarsko seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio Nr. 120 ir į pietus nuo kelio Nr. 1205 ir Traupio seniūnija;
- Biržų rajono savivaldybė: Vabalninko, Papilio ir Širvenos seniūnijos;
- Druskininkų savivaldybė;
- Jonavos rajono savivaldybė: Bukonių, Dumsių, Jonavos miesto, Kulvos, Rūklos, Šilų, Upninkų, Užusalio seniūnijos ir Žeimių seniūnijos dalis į pietus nuo kelio Nr 144 ir į rytus nuo kelio Nr 232;
- Kauno rajono savivaldybė: Babtų, Čekiškės ir Vandžiogalos seniūnijos;
- Kėdainių rajono savivaldybė: Pelėdnagių, Pernaravos seniūnijos ir Josvainių seniūnijos dalis į pietus nuo kelio Nr 3514 ir Nr 229;
- Kupiškio rajono savivaldybė: Alizavos ir Kupiškio seniūnijos;
- Lazdijų rajono savivaldybė;
- Panevėžio miesto savivaldybė;
- Panevėžio rajono savivaldybė: Karsakiškio, Miežiškių, Naujamiesčio, Paįstrio, Raguvos, Ramygalos, Smilgių, Upytės, Vadoklių, Velžio seniūnijos ir Krekenavos seniūnijos dalis į rytus nuo Nevėžio upės;
- Pasvalio rajono savivaldybė: Daujėnų, Krinčino, Pasvalio apylinkių, Pasvalio miesto ir Pumpėnų seniūnijos;
- Šalčininkų rajono savivaldybė;
- Ukmergės rajono savivaldybė: Taujėnų ir Vidiškių seniūnijos;
- Varėnos rajono savivaldybė.

4. Poola

Jārgmised piirkonnad Poolas:

w województwie podlaskim:

- powiat grajewski;
- powiat moniecki;

- gminy Jedwabne i Przytuły oraz część gminy Wizna, położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Jedwabne i Wizna oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę 64 (od skrzyżowania w miejscowości Wizna w kierunku wschodnim do granicy gminy) w powiecie łomżyńskim;
- gminy Czyże, Białowieża, Hajnówka z miastem Hajnówka, Narew, Narewka i części gminy Czeremcha i Kleszczelę położone na zachód od drogi nr 66 w powiecie hajnowskim;
- gminy Drohiczyn, Mielnik, Milejczyce, Nurzec-Stacja, Siemiatycze z miastem Siemiatycze w powiecie siemiatyckim;

w województwie mazowieckim:

- gminy Platerów, Sarnaki, Stara Kornica i Huszlew w powiecie łosickim;
- gmina Korczew w powiecie siedleckim;

w województwie lubelskim:

- gminy Kodeń, Konstantynów, Janów Podlaski, Leśna Podlaska, Piszczac, Rokitno, Biała Podlaska, Zalesie i Terespol z miastem Terespol, Drelów, Międzyrzec Podlaski z miastem Międzyrzec Podlaski w powiecie bialskim;
- powiat miejski Biała Podlaska;
- gminy Radzyń Podlaski i Kąkolewnica w powiecie radzyńskim;
- gminy Hanna, Hańsk, Wola Uhruska, Wiryki i gmina wiejska Włodawa w powiecie włodawskim;
- gmina Podedwórze w powiecie parczewskim.

IV OSA

Italia

Järgmised piirkonnad Itaalias:

- tutto il territorio della Sardegna.“
-

PARANDUSED**Teabe (Euroopa Ühenduse ja Komoori Liidu vahelise partnerluslepingu jõustumiskuupäeva kohta)
parandus**

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 9. mai 2008)

Leheküljel 39

asendatakse „Euroopa Ühendus ja Komoori Liidu valitsus teavitasid teineteist vastavalt 3. mail 2007 ja 6. märtsil 2008 partnerluslepingu jõustumiseks vajalike menetluste lõpuleviimisest.

Vastavalt partnerluslepingu artiklile 16 jõustus leping seega 6. märtsil 2008.“

järgmisega: „Euroopa Ühendus ja Komoori Liidu valitsus teavitasid teineteist vastavalt 3. mail 2007 ja 23. aprillil 2008 partnerluslepingu jõustumiseks vajalike menetluste lõpuleviimisest.

Vastavalt partnerluslepingu artiklile 16 jõustus leping seega 23. aprillil 2008.“

ISSN 1977-0650 (elektroniline väljaanne)
ISSN 1725-5082 (paberväljaanne)



Euroopa Liidu Väljaannete Talitus
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

ET